

INFORMACIÓN PRACTICA

¿Que son los presupuestos participativos?

Es una iniciativa del Ayuntamiento para que l@s veci@s de Oyon-Oion puedan aportar sus ideas y propuestas de mejora para incluir en el presupuesto municipal.

¿Quién puede participar?

Las personas empadronadas en el municipio que hayan cumplido 15 años en 2023 así como las asociaciones de Oyon-Oion.

¿Quién podrá votar?

Podrán votar las personas empadronadas en Oyon-Oion y nacidas antes del 31 de diciembre de 2008.

¿Quien validara los proyectos?

Una comisión técnica analizará tus ideas si son viables o no y cuanto costaría llevarlos a cabo.

FASE 1

Se informará a l@s vecin@s (web, grupo de difusión y asamblea abierta).

FASE 2

Presentación de propuestas 15 de noviembre.

FASE 3

Se validarán por la Comisión las propuestas presentadas.

FASE 4

Se publicaran las propuestas validadas en la pagina web del Ayuntamiento el dia 17 de noviembre.

FASE 5

Votación de las propuestas hasta el 30 de noviembre en el Ayuntamiento de Oyon-Oion.

ARGIBIDEA

Zer dira aurrekontu parte-hartzaileak?

Oyon-Oiongo herritar guztiek udal aurrekontuan beren ideiak eta proposamenak aurkezteko aukera eskaintzen duen Udalaren ekimena.

Nork hartu dezake parte?

2023an 15 urte bete dituztenek herrian erroldatuek eta Oyon-Oiongo elkarteak.

Nork eman dezake botoa?

Oyon-Oionen erroldatuek eta 2088ko abenduaren 31 arretik jaiotakoek.

Nork balioztatuko ditu proiektuak?

Batzortde tekniko batek zure ideia bideragarria den edo ez eta horren kostua aztertuko du.

1.ATALA

Oyon-Oion jakinaren gainean jarri (web gunean, difusio taldean eta batzar ireki batean).

2. ATALA

Proposamenen aurkezpena azaroaren 15ean.

3.ATALA

Batzordeak aurkeztutako proposamenak balioztatuko ditu.

4.ATALA

Balioztatutako proposamenak Udaletxeko web gunean jarriko dira azaroaren 17an.

5. ATALA

Proposamenen bozkaketa azaroaren 30arte Udaletxean.

2023KO AURREKONTU PARTE- HARTZAILEAK

PRESUPUESTOS PARTICIPATIVOS 2023



OYÓN-OIONgo Udala
Ayuntamiento de OYÓN-OION

1 HERRITARREK PROPOSAMENAK AURKEZTEN DITUZTE

Aurkeztu ditzazkezen zuen proiektuak: lan berriak edota mantentzekoak, erosketa iraunkorrak eta udalaren eskumeneko arloek antolatutako jarduerak edo egitarauak, espazio publikoetan eta guztion interesekoak direlarik. Osotara, gehieneko kopurua 25.000€ko (BEza barne).

Bi ataletan banatuko dira, kopuruaren arabera:

1. Gehienez 15.000€-ko aurrekontua (BEZa barne) duten proposamenak.
2. 15.001€ baino gehiengoko aurrekontua (BEZa barne) duten proposamenak, beti ere 25.000€ (BEZa barne) baino gutxiago badira.

1 LA CIUDADANÍA PRESENTA SUS PROPUESTAS

Podéis presentar vuestras propuestas de obras nuevas o de mantenimiento, adquisiciones permanentes y actividades o programas de ámbitos de competencia municipal en espacios públicos y de interés general, con un presupuesto máximo de 25.000€ (IVA incluido).

Se dividirá en dos apartados según su cuantía:

1. Propuestas cuyo presupuesto máximo sea de 15.000€ (IVA incluido)
2. Propuestas cuyo presupuesto sea superior a 15.001€ (IVA incluido) y no exceda los 25.000€ (IVA incluido).

2 UDALAK PROPOSAMEN BIDEGARRITASUNA AZTERTUKO DU

Batzorde tekniko batek erabakiko du aukeratutako proposamenen bideragarritasuna eta haien gauzatze-aurrekontua baloratuko du.

Batzordeak Balioztatuko proposamenen inguruko txostena egiten eta herritarrek bozkatzeko jarriko da.

Lehentasun-prosezu erraztearren, eta baldin eta berdinak badira edo elkarren osagarri badira eta aipatutako Batzordeak onesten badu, aurrekontu parte-hartzaileetako bi proposamen edo gehiago bakar batean batera daitezke.

2 EL AYUNTAMIENTO ESTUDIA LA VIABILIDAD DE LAS PROPUESTAS

Una Comisión Técnica determinará la viabilidad de las propuestas seleccionadas y valorará su presupuesto de ejecución.

Aquellas propuestas validadas por la Comisión serán informadas y expuestas a votación pública.

Dos o varias propuestas incluidas en los presupuestos participativos pueden ser unificadas en una sola propuesta (para facilitar el proceso de priorización) siempre que sean iguales o se complementen entre ellas y así lo estime la Comisión.

3 HERRITARREK GUSTOKOEN PROPOSAMENAK BOZKATZEN DITUZTE

Gustokoen proposamenak bozkatu ahal izango dira. Zure eta zure bizilagunen botoek ze proiektu burutuko diren erabakiko dute

Boto-txartelak bi atalez osaturik egongo dira: bata, gehienez 15.00€ko proposamenentzat eta bestea, 15.001€-25.00€ko tartekoentzat.

Zure gustoko proposamenari 2 puntu emango dizkiozu, eta hurrengoari, puntu bat. 15.001€ - 25.000€ tarteko proiektuen atalean, bat besterik ezin duzu aukeratu eta puntu bat egokituko diozu.

3 LA CIUDADANÍA VOTA SUS PROPUESTAS FAVORITAS

Se podrá votar las propuestas que más gusten. Tus votos y los de tus veci@s decidirán qué proyectos se harán realidad.

La papeleta constará de dos apartados de votación, uno para propuestas hasta 15.000€ y otro para propuestas entre 15.001€ y 25.000€.

La propuesta que te guste le deberas puntuar con 2 puntos y la siguiente con 1 punto. En el apartado de proyectos de entre 15.001€ y 25.00€ se votará únicamente a un proyecto con un 1.